



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey

Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società _____
 League/Liga Ligue/Lega _____

CLUB 1 **Léchelles Coyotes I** **D1**

CLUB 2 **Estavayer Seehawks I** **D1**

Lieu / Ort **Torny** Date / Datum **13.01.2017**
 Location / Luogo Date / Data

Start / Beginn **20:15** End / Ende **21:36**
 Début / Inizio Fin / Fine Match Number / Index **A185**
 Spiel-Nr / Indice di gara

Championship / Meisterschaft **X** Friendly / Freundschaft
 Championnat / Campionato Amical / Amichevole

Tournament / Turnier Cup / Pokal
 Tournoi / Torneo Coupe / Coppa

Other / Sonstiges Spectators / Zuschauer **51**
 Autre / Altro Spettateurs / Spettatori

No Card / Lic. No Lic. / Tess. Surname / Name Forename / Vorname
 No Lic. / Tess. Prénom / Nome Signature / Firma
 Unterschrift

Time Keeper Chronométrateur **3392** **CHATTON François**

Official scorer Marqueur **2933** **RAEMY Damien**

Referee 1 Arbitre 1 **2774** **BIELMANN Steve**

Referee 2 Arbitre 2 **2034** **POCHON Christian**

Tech. Director Directeur tech. _____

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND **FINAL**
 INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO

	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	3	3	7
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	4	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Estavayer Seehawks I	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	0	CAPTAIN 1 _____ Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 _____ Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments SR-Bemerkung Arrêt du match avant la fin pour cause de terrain enneigée
 Remarques arb.

COACH Surname / Name Forename / Vorname
 Nom / Cognome Prénom / Nome Signature **3708**

PAPAUX Jacky

1 Léchelles Coyotes I

Nr. Surname / Name Forename / Vorname Card / Pass
 No. Nom / Cognome Prénom / Nome Lic / Tess
 No

3 C **CARREL Romain** **3232** **05:49** **KP** **12** **1**

14 A **MICHEL Lorri** **2425** **10:04** **14** **KP** **2**

23 G **HUMBERT Guillaume** **3018** **32:11** **14** **3**

GP **MOREL Michaël** **2424**

99 **SCHOUWEY Arnaud** **3605**

11 **BUCHS Olivier** **3474**

87 **STALDER Bastien** **3152**

61 **HAYOZ Ludovic** **1996**

24 **PRÉTET Guillaume** **3022**

12 **MANSER Silvan** **3228**

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps **G A T** Time / Zeit Temps **G A T** Penalties / Strafen / Punitons

COACH Surname / Name Forename / Vorname
 Nom / Cognome Prénom / Nome Signature **2338**

ROULIN Mickaël

2 Estavayer Seehawks I

Nr. Surname / Name Forename / Vorname Card / Pass
 No. Nom / Cognome Prénom / Nome Lic / Tess
 No

12 C **PAPAUX Romain** **2553** **02:06** **91** **18** **1**

KP A **MONNEY Florian** **2006** **09:43** **KP** **84** **2**

42 G **MARION Bastien** **2408** **17:27** **56** **18** **3**

G **22:19** **32** **18** **4**

91 **MAILLARD Stéphane** **1895** **23:21** **67** **91** **5**

56 **HUBER Noam** **2458** **26:36** **56** **18** **6**

32 **FASEL Dominique** **2104** **39:13** **32** **56** **7**

67 **CHUARD Dylan** **1644**

84 **SUNDERMANN Davide** **3111**

18 **BISE Tom** **2552**

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps **G A T** Time / Zeit Temps **G A T** Penalties / Strafen / Punitons

COACH Surname / Name Forename / Vorname
 Nom / Cognome Prénom / Nome Signature **3708**

PAPAUX Jacky

TIME OUT **X** TOTAL **3**

TOTAL **0** min

TIME OUT **X** TOTAL **7**

TOTAL **4** min